

Zeitschrift: Panorama suizo : revista para los Suizos en el extranjero
Herausgeber: Organización de los Suizos en el extranjero
Band: 30 (2003)
Heft: 2

Artikel: www.swissgeo.org - ¡su ideal guía de vacaciones!
Autor: [s.n.]
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-908637>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 03.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

rrestar la abstención. Esto ya se logró en Ginebra con una medida anterior: entretanto un 90% de los votantes usan el voto postal, con lo que la participación aumentó en un 20%. La votación piloto de Anières parece confirmar esta tendencia. Del 46% de los que votaron por la vía electrónica, por lo general el 22% se abstiene regular u ocasionalmente de votar.

Por otra parte, «En el marco de sus esfuerzos por la electrificación de los derechos populares, el gobierno federal también quiere posibilitar la recolección electrónica de

firmas para las iniciativas y los referéndum», explica Michel Chevallier, el responsable de los medios del voto electrónico en el cantón de Ginebra.

Justamente ésta es la meta del proyecto del cantón de Neuchâtel. Podría solucionar un creciente problema de los partidos, pues los locales electorales siempre fueron los sitios ideales de recolección de firmas. Dado que ahora cada vez más ciudadanos votan por correo (en Ginebra tan sólo un 5% de los votantes asisten a las urnas físicas), Internet también podría proporcionar la solución a

este tema. Una real bendición para la democracia directa...

Las bases legales para los proyectos piloto subsisten hasta el 2004. Después el Gobierno Federal decidirá. El voto electrónico no llegará mañana mismo, ¡pero seguro pasado mañana!

Isabelle Eichenberger 

Los proyectos piloto del gobierno federal:
<http://www.admin.ch/ch/f/egov/ve/index.html>

swissinfo / SRI NEWS

www.swissgeo.org – ¡Su ideal guía de vacaciones!

Hay más de 30.000 puntos geográficos interesantes de Suiza registrados en mapas electrónicos: www.swissgeo.org pone éstos a disposición de los navegantes de Internet. Estos mapas son especialmente útiles para preparar sus próximas vacaciones en Suiza. O para encontrar cualquier dirección.

¿Busca una calle determinada? ¿Desea localizar una embajada, un garaje, un club, un bar, un estacionamiento o un monumento? <http://www.swissgeo.org> le proporciona el acceso al

una cruz en el sector deseado y comience la búsqueda. Con la ayuda del mapa puede localizar inmediatamente el sitio deseado.

La página [swissgeo.org](http://www.swissgeo.org) contiene informaciones detalladas de cada punto geográfico: dirección, teléfono, página web, etc. ¡El sistema de información geográfica de [swissinfo](http://www.swissinfo.org) también dispone de un amplio abanico de funciones: desde zoom hasta enviar el mapa a amigos, padres o conocidos!

www.swissgeo.org está a la disposición del usuario en diez idiomas: alemán, francés, italiano, retorromano, inglés, español, portugués, japonés, árabe y chino.

swissmusic – Lo mejor de la música suiza en Internet

Con sus cuatro regiones idiomáticas, Suiza ofrece una gran multiplicidad de producciones musicales. Para difundirlas más, [swissinfo](http://www.swissinfo.org)/Radio Suiza Internacional (SRI) ofrece una página web en inglés dedicada totalmente a la música helvética: [swissmusic](http://www.swissmusic.org).

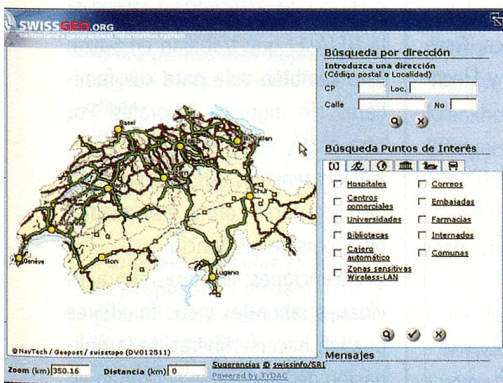
Desde el himno nacional hasta el más reciente éxito [swissmusic](http://www.swissmusic.org) (<http://www.swissmusic.org>) pone a la disposición de los internautas gratuitamente las mejores producciones suizas. Considera todos los géneros musicales: rock, pop, música clásica, jazz, folclore...

Las rúbricas minuciosamente documentadas de la nueva página musical de www.swissinfo.org están orientadas tanto a los especialistas como al público general. Numerosos «Links» facilitan la búsqueda al usuario, posibilitándole el acceso a otras páginas web referentes a la música suiza.

«Best of new releases» está dedicada a todos aquellos que quieren estar al tanto de las novedades: aquí encontrarán una selección de los álbumes suizos recientemente editados y sus canciones titulares. Y la «Anthology» permite redescubrir las perlas del accionar musical helvético.

Junto a la historia del jazz, del folclore y de la música clásica suiza, [swissmusic](http://www.swissmusic.org) ofrece una antología exclusiva del pop & rock suizo. Más de 100 títulos, más de la mitad de ellos sin edición en CD, recapitulan el desarrollo de este género musical, desde el entusiasta recibimiento del rock'n'roll en la década de los 50, hasta los grandes hits del pop y rock de los años 80.

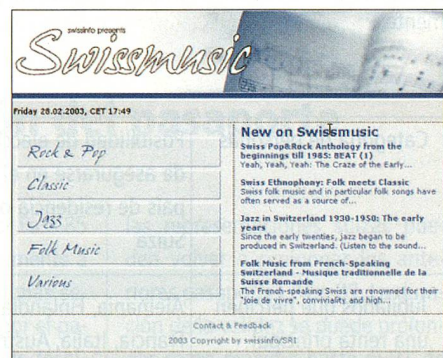
La antología producida por [swissinfo](http://www.swissinfo.org)/Radio Suiza Internacional (SRI) y la fundación SUISA para Música también se puede adquirir como álbum de 5 DC, titulado «Swiss Pop & Rock» (editado por SUIADISC/Vertrieb: SoundService).



¡Localice más de 30.000 puntos geográficos interesantes de Suiza gracias a los mapas geográficos de www.swissgeo.org!

sistema de información geográfica de [swissinfo](http://www.swissinfo.org)/Radio Suiza Internacional (SRI).

A efectos de facilitar la búsqueda, los datos registrados por [swissgeo.org](http://www.swissgeo.org) están clasificados en categorías (turismo, deportes y recreación, movilidad, etc.) y en subcategorías (hoteles, Vitarparcours, estaciones ferroviarias, etc.). Ponga



[swissmusic](http://www.swissmusic.org): Encuéntrese con los grandes nombres de la música suiza en las páginas web.

Información
[swissinfo](http://www.swissinfo.org)/Schweizer Radio International (SRI)
 Virginie Carniel
 Head of Marketing-Communication
 E-Mail: virginie.carniel@swissinfo.ch
 Tel.: ++41 79 476 14 86